

PAR CATHERINE HOFMANN ET EMMANUELLE VAGNON

(10 JUILLET 2013)

#### IDENTIFICATION

- Madame Hofmann, Catherine

Conservateur en chef au département des Cartes et Plans de la BnF

[catherine.hofmann@bnf.fr](mailto:catherine.hofmann@bnf.fr)

01 53 79 83 59

- Madame Vagnon, Emmanuelle

Chargée de recherche, CNRS

[evagnon@yahoo.fr](mailto:evagnon@yahoo.fr)

06 64 27 82 59

#### PERSONNELS RECRUTES

**Emmanuelle VAGNON**, recrutée pour un contrat post-doctoral CNRS pour le projet Median (CDD de 14 mois, 1<sup>er</sup> octobre 2010- 30 novembre 2011), puis financée dans le cadre de la Chaire de Dialogue des Cultures de l'Université Paris 1 (1er décembre 2012 au 31 août 2013).

#### MEMOIRE SCIENTIFIQUE CONCERNANT LE PARTENAIRE BNF

- exposition très médiatisée, ayant réuni un large public, avec un catalogue à succès. Pour preuve sa réédition en anglais et le prix de l'Académie de Marine.

- présentation durable du corpus de cartes marines de l'océan Indien dans Gallica et présentation de différents types de cartes de l'océan Indien dans l'album de l'exposition virtuelle.

- colloque et journées d'études réunissant des scientifiques au niveau international ; actes publiés dès juin 2013.

- diffusion médiatique : carnets de recherche, *Median* (<http://median.hypotheses.org>), *Cartes et figures du monde* (<http://cartogallica.hypotheses.org>)

- prolongement envisagé : partenariat avec l'université JNU de New Delhi pour l'organisation d'une exposition sur le thème de l'océan Indien en Inde.

**LISTE DES LIVRABLES PREVUS ET/OU REALISES**

<b>Prévisions</b>	<b>Réalisations</b>
L'organisation d'une exposition consacrée aux cartes et figures de l'océan Indien	<b>Exposition <i>L'âge d'or des cartes marines</i>, 23 octobre 2012, 27 janvier 2013 - 3<sup>e</sup> partie</b> consacrée à la cartographie de l'océan Indien depuis l'Antiquité jusqu'au XVIII <sup>e</sup> siècle : - 45 pièces exposées dont 7 prêts extérieurs. - 43 000 visiteurs - 45 visites de groupes assurées par E. Vagnon et C. Hofmann Fortes retombées dans les médias (presse écrite, radio, télévision).
	Catalogue de l'exposition : <i>L'âge d'or des cartes marines</i> , Paris, BnF/ Seuil, 2012, 256 p. <b>Grand prix de l'Académie de Marine 2013.</b> <b>Publication en anglais prévue en octobre 2013.</b>
Colloques	Colloque 3-4 décembre 2012 : <i>Autour de l'exposition : l'âge d'or des cartes marines</i> . BnF, auditorium Colbert. Publication de la première journée dans <i>Cartes &amp; géomatique</i> , n°216, juin 2013.
Journées d'étude	<b>7-8 octobre 2010</b> : « <i>Les ports d'Arabie et de Perse dans les cartes occidentales, XIII<sup>e</sup>-XV<sup>e</sup> siècle</i> ». <i>Les ports des mers de l'Arabie et de la Perse du VII<sup>e</sup> au XVI<sup>e</sup> siècle. Représentations idéalisées et réalités matérielles (textes – images – archéologie)</i> . Journées d'étude du programme APIM (Atlas des ports et itinéraires maritimes de l'Islam médiéval) dans le cadre de l'ANR Median.  <b>28 octobre 2011</b> : <i>Transferts de savoir dans les cartographies de l'océan Indien (Orient/Occident, de l'Antiquité au XVI<sup>e</sup> siècle)</i> , BNF - Median
Séminaire	Séminaire de recherche sur trois ans « Les mondes de l'océan Indien » (2010, 2011, 2012). Coordination du séminaire au CEMAF : E. Vagnon, E. Vallet, D. Couto, Ph. Beaujard.
Réunions semestrielles de coordination	Trois réunions de coordination accueillies à la BnF – site Richelieu (14 janvier 2010, 27 octobre 2011, 5 décembre 2012)
Numérisation d'un atlas de cartes et autres documents	Accès au corpus des cartes marines de l'océan Indien dans Gallica et par le biais de l'exposition virtuelle <i>L'âge d'or des cartes marines</i> : <a href="http://expositions.bnf.fr/marine/gallica/indien.htm">http://expositions.bnf.fr/marine/gallica/indien.htm</a>
Etablissement d'une nomenclature critique Constitution d'un atlas de cartes de l'océan indien jusqu'au XVI <sup>e</sup> siècle	- Album commenté virtuel sur l'océan Indien dans l'exposition virtuelle : <a href="http://expositions.bnf.fr/marine/albums/indien/index.htm">http://expositions.bnf.fr/marine/albums/indien/index.htm</a>  - prévision : <i>La Fabrique de l'océan Indien</i> , ouvrage collectif illustré, avec commentaire de cartes et de la toponymie, 2015.
	Prévision : Prolongement de l'exposition sur l'océan Indien à New

## INDICATEURS D'IMPACT : PUBLICATIONS ET COMMUNICATIONS

**Par E. Vagnon, C. Hofmann et H. Richard :**

Catalogue de l'exposition *L'âge d'or des cartes marines*. (Bibliothèque François Mitterrand, octobre 2011-janvier 2012), sous la direction de C. Hofmann, H. Richard, E. Vagnon, Paris, éditions de la BnF/ Seuil, 2012, 256 p.

Articles concernant l'océan Indien :

- - Introduction : « La circulation des savoirs », p. 196-197.
- « La cartographie de l'océan Indien au Moyen âge : l'océan imaginé », par E. Vagnon, p. 198-215.
- « Cartographie nautique et cartographie humaniste de l'océan Indien, XVIe-XVIIe siècles », par Z. Biedermann, p. 216-227.
- « La cartographie des routes de l'Extrême-Orient par la compagnie néerlandaise des Indes Orientales », par Hans Kok, p. 228-247.

*Cartes marines : d'une technique à une culture*. Actes du colloque du 3 décembre 2012, édités par E. Vagnon et C. Hofmann, dans *Cartes & géomatique*, n°216, juin 2013.

Articles concernant l'océan Indien :

- Marica Milanese, « Peut-on se fier aux cartes marines ? Considérations sur le statut des cartes marines au XVIe siècle », p. 95-101.
- Dejanirah Couto, « Autour du globe : la carte Hazine n°1825 de la bibliothèque du palais de Topkapi, Istanbul », p. 105-120.
- Svat Soucek, « Piri Reis. His uniqueness among cartographers and hydrographers of the Renaissance », p. 121-130.

## Publications par Emmanuelle VAGNON

Coordination de la 3<sup>e</sup> partie du catalogue *L'âge d'or des cartes marines*, Paris, BnF/Seuil, 2012, p. 195-247.

« La cartographie de l'océan Indien au Moyen âge : l'océan imaginé », par E. Vagnon, dans *L'âge d'or des cartes marines*, Paris, BnF/Seuil, 2012, p. 198-215.

« Comment localiser l'Ethiopie ? La confrontation des sources antiques et des témoignages modernes au XVe siècle », *Annales d'Ethiopie*, 27, 2012, p. 21-48.

« Les rivages africains de l'Océan Indien. Cartographie occidentale du XIIIe au XVIe siècle ». Actes du colloque *Cartographier l'Afrique*, 2-3 décembre 2010, dans *Carte et Géomatique* (revue du CFC), n°210, décembre 2011, p. 63-78.

« Ports of Western India in latin cartographic sources, 13th-16th c. Toponymy, localisation and evolutions ». *Proceedings of the International Conference, The ports of the Indian Ocean, from the Red Sea to the Gulf of Bengal*, Kolkata, 23rd-27th February 2011, Rabindranath Tagore Centre. A paraître.

« Les cartes portulans et l'océan Indien », revue *La Géographie*, n° 1547, octobre-décembre 2012.

Publication en ligne de la journée d'information du 17 mars 2011, « Les attentes de la communauté scientifique », *Programme national de numérisation et de valorisation concertées des cartes et atlas portulans*, [www.Bnf.fr](http://www.Bnf.fr)

## Colloques par E. Vagnon

### 2013

29 mars : « L'Atlas catalan de Charles V : sources et postérité d'une iconographie de l'Orient »; Journée d'études, Brest, 29 mars 2013, ISHS, Université de Bretagne Occidentale : *Entre science et art. Transmissions et réinventions cartographiques, de l'Antiquité au début de la Renaissance*.

11-13 février : « Nautical charts and geographical knowledge of Indian Ocean in Western Europe : ancient and medieval sources », Colloque international *India, the Portuguese and the Indian Ocean societies : exchanges and engagements*, New Delhi.

### 2012 :

- 3-4 décembre, Introduction du colloque international BnF/Median *Autour de l'exposition, L'âge d'or des cartes marines*.

- 5-8 novembre, « Cartography of Galipoli and the Straits of the Black Sea in the collections of the Bibliothèque nationale de France », *First international congress of Eurasian maritime history*, Istanbul, Université Piri Reis, 5-8 novembre 2012.

- 23 mars, « Le département des Cartes et Plans de la BnF et le programme Median. Cartographie de l'océan Indien au XVIe-XVIIe siècle », colloque de l'École nationale des Chartes, organisé par Dominique de Courcelles et Jean-Michel Leniaud.

### 2011

- 8 avril : « L'Occident, la croisade et l'Éthiopie », table ronde organisée par Bertrand Hirsch, Benjamin Weber et Robin Seignobos. Centre d'Études des Mondes Africains (UMR 8171).

- 23- 27 février : « Ports of Western India in latin cartographic sources, 13th-16th c. Toponymy, localisation and evolutions ». Colloque international : *Les ports de l'océan Indien, de la Mer Rouge au Golfe du Bengale*, Kolkata (Inde) du 23 au 27 février 2011.

### 2010

- 2-3 décembre : « Les rivages africains de l'Océan Indien ». Colloque international : *Cartographier l'Afrique*, Paris, CEMAF-BNF Cartes et plans.

- 7-8 octobre : « Les ports d'Arabie et de Perse dans les cartes occidentales, XIIIe-XVe siècle ». Les ports des mers de l'Arabie et de la Perse du VIIe au XVIe siècle.

*Représentations idéalisées et réalités matérielles (textes – images – archéologie)*.

Journées d'étude du programme APIM (Atlas des ports et itinéraires maritimes de l'Islam médiéval) dans le cadre de l'ANR MEDIAN.

## Autres conférences et séminaires par E. Vagnon

### 2012 :

- 15 décembre, « Les représentations cartographiques dans les cartes marines médiévales : un état de la question », avec Damien Coulon, séminaire *Les représentations de la Méditerranée médiévale*, IRBIMMA, Université Paris 1.

- 30 novembre, séminaire jeunes chercheurs, université Paris 1 avec visite de l'exposition <http://www.univparis1.fr/fr/international/chaire-dialogue/activites/atelier-jeunes-chercheurs/>

- 15 novembre, Conférence dans le cadre d'une formation de professeurs de l'enseignement secondaire à l'espace pédagogique de la Bnf : « *Les rapports textes/images dans la cartographie médiévale* ».

*L'Atlas catalan de Charles V : le Livre des Merveilles dans l'image du monde*", avec visite de l'exposition.

- 4 mai, présentation du programme « Les sociétés méditerranéennes et l'océan Indien », séminaire EHESS/ CIHAM, *Histoire et archéologie des mondes musulmans médiévaux*, coordonné par Dominique Valérian et Cyrille Aillet.

- 8 février, « La Méditerranée et l'Orient dans la cartographie médiévale occidentale », séminaire à l'Ecole Normale Supérieure, rue d'Ulm, *Introduction aux sources arabes médiévales*, coordonné par Eric Vallet.

**2011 :**

- 28 avril : Séminaire Median *Les mondes de l'océan Indien*, CEMAF « Cartographie de l'océan Indien de l'Antiquité au XVI<sup>e</sup> siècle. Constitution d'un atlas historique. »

**Actions de diffusion par E. Vagnon et C. Hofmann**

Billets sur les carnets de recherche *Median*, *Cartes et figures du monde*, et rubrique « Cartographie médiévale » du portail internet *Menestrel*.

Présentation vidéo de l'exposition :

[http://www.bnf.fr/fr/evenements\\_et\\_culture/anx\\_expositions/f.age\\_dor\\_cartes\\_marines.html](http://www.bnf.fr/fr/evenements_et_culture/anx_expositions/f.age_dor_cartes_marines.html)

Participation à des émissions de radio et télévision

- France Culture (radio) : « En des mers inconnues - Autour de l'exposition *L'Âge d'or des cartes marines* », (émission *Tout un monde*, présentation Marie-Hélène Fraïssé, mardi 24 octobre 2012).

- France Culture (radio) : émission « Cultures-monde » du 25 décembre 2012

- RFI : émission « La danse des mots », décembre 2012.

- France Inter (radio) : « Planète Terre », présentation S. Kahn, mercredi 26 décembre.

- France Inter (radio) : « L'humeur vagabonde », 3 janvier.

<http://www.franceinter.fr/personneemmanuelle-vagnon>

- France 24 (TV) : reportage « cartes anciennes et mondialisation ».